

WE ARE YOUR DOL



Department
of Labor

পাবলিক ওয়ার্ক ব্যুরো

কর্মীদের জন্য একটি গাইড

নিউইয়র্ক শ্রম আইনের ৪ ও ৯ অনুচ্ছেদের অধীনে প্রচলিত মজুরিগুলির পেমেন্ট পাবলিক ওয়ার্ক ব্যুরোর আওতাভুক্ত।

অনুচ্ছেদ ৪ একটি পাবলিক সংস্থা (সত্তা) এর জন্য সম্পন্ন প্রকল্পে প্রযোজ্য:

- নির্মাণ
- পুনঃনির্মাণ

অনুচ্ছেদ ৯ নিম্নলিখিতগুলির ন্যায় একটি পাবলিক সংস্থা (সত্তা) এর জন্য বার্ষিক \$1,500 এরও বিল্ডিং সার্ভিস চুক্তিগুলির জন্য প্রযোজ্য:

- দ্বাররক্ষী কর্মী ও সুরক্ষা কর্মী
- এমন একটি বিল্ডিং থেকে বা বিল্ডিংয়ে অফিস আসবাবপত্র বা সরঞ্জাম সরানো
- একটি বিল্ডিংয়ে জ্বালানি ডেলিভারি

ঘন্টা

অনুচ্ছেদ ৪ এর কোনও সরকারি কাজে ঠিকাদার বা উপঠিকাদারের অধীনে কাজ করা কোনও বেতন উপার্জনকারী, ওভারটাইমে কাজ নাও করতে পারে যদি না সেখানে অত্যধিক জরুরি অবস্থা থেকে থাকে।

ঠিকাদার এবং ঠিকাদার এজেন্সি (এখতিয়ার বিভাগ) কর্মীদের প্রজেক্টে অতিরিক্ত ঘন্টা বা দিন কাজ করার অনুমতি দেওয়ার জন্য পাবলিক ওয়ার্ক ব্যুরোকে বলতে পারে। দিনে আট ঘন্টা, বা সপ্তাহে পাঁচ দিনের বেশি করা কোনও কাজ হল ওভারটাইম। প্রতিটি ট্রেড বা পেশার জন্য নির্দিষ্ট ওভারটাইমের নিয়মগুলি আলাদা হতে পারে। আপনি সরকারি কাজের প্রজেক্টগুলির জন্য প্রচলিত হারের সূচিগুলিতে (Prevailing Rate Schedules) তালিকাভুক্ত ওভারটাইম নিয়মগুলি খুঁজে পেতে পারেন।

20 মিনিট বা তার কমের বিশ্রামের সময় কাজ করার সময় হিসাবে পরিগণিত হয়। বিশ্রামের সময়গুলির মধ্যে অন্তর্ভুক্ত কফি ব্রেক এবং জলখাবারের সময়, কিন্তু ভোজনের জন্য সময় নয়।

বেতন ও পরিপূরকসমূহ

শ্রমিকদের দেওয়া বা প্রদেয় মজুরী ও পরিপূরকগুলি অবশ্যই কাজের অবস্থানের জন্য সর্বাধিক আপ-টু-ডেট প্রচলিত হারের সূচিগুলির (Prevailing Rate Schedules) অনুবর্তী হবে। শ্রম বিভাগের ওয়েবসাইট: www.labor.ny.gov-এ বার্ষিক নির্ধারণ প্রদর্শিত হয়। শ্রম বিভাগের মজুরির সূচীতে বিভিন্ন ধরনের কাজের জন্য মজুরি হারের তালিকা উল্লিখিত রয়েছে। সূচিটি সমস্ত সরকারি কাজের জব সাইটগুলিতে পোস্ট করতে হবে।

আইন অনুসারে ঠিকাদার এবং উপ-ঠিকাদারদের প্রতিটি বেতন স্লিপে তাদের নির্দিষ্ট কাজের শ্রেণীবিভাগের প্রচলিত মজুরি হার সকল কর্মীদের লিখিত বিস্তৃতিতে সরবরাহ করতে হবে।। বেতন স্লিপে প্রয়োজনীয় তথ্য স্থান সংকুলান না হলে, একটি সহচর পৃষ্ঠা বা সংযুক্তি ব্যবহার করা যেতে পারে।

সরঞ্জাম নিয়ে কাজ করে এমন সুপারভাইজারদের অবশ্যই সম্পন্ন করা শ্রেণীবদ্ধ কাজের জন্য প্রচলিত মজুরি হারে প্রদান করতে হবে। কঠোর তত্ত্বাবধান করা কর্মী, সুপারভাইজার বা ফোরম্যানরা ধারা ৪ বা ৯ প্রচলিত হারের প্রয়োজনীয়তার অধীনে আচ্ছাদিত না হলে।

শিক্ষানবিশ

নিউ ইয়র্ক স্টেট শ্রম বিভাগের সাথে নিবন্ধিত কোনও প্রোগ্রামের অংশ না হওয়া পর্যন্ত শ্রমিকদের শিক্ষানবিশ হার প্রদান করা যাবে না। যেকোনো ধরনের কারুশিল্পে শিক্ষানবিশ থেকে শুরু করে দক্ষ কর্মীদের অবশ্যই শ্রম বিভাগের নির্দেশ অনুসারে স্টেটব্যাপী বিল্ডিং ট্রেড নম্বর অনুসরণ করতে হবে।

কর্মীদের অভিযোগ

যে কোনও কর্মী সরকারি কাজের প্রজেক্টের সম্পন্ন করা কোনও কাজের জন্য পেমেন্ট কম পাচ্ছে মনে করলে বা পেমেন্ট না পেলে, উপযুক্ত ডিস্ট্রিক্ট অফিসে যোগাযোগ করে অভিযোগ দায়ের করতে পারে। কোনও অভিযোগকে অবশ্যই ঘটনার দুবছরের মধ্যে দায়ের করতে হবে। তদন্তকারীরা অভিযোগকারীর নাম গোপন রাখতে সর্বতোভাবে চেষ্টা করবেন।

আপনা ডিস্ট্রিক্ট অফিসের মাধ্যমে একটি অভিযোগ ফর্মের অনুরোধ করতে পারেন, অথবা শ্রম বিভাগের ওয়েবসাইট থেকে ফাইলটি ডাউনলোড করে নিতে পারেন: www.labor.ny.gov।

OSHA 10-ঘণ্টার কোর্স

ন্যূনতম \$250,000 এর সরকারি কাজের প্রজেক্টে কাজ করা সকল কর্মীদের এই নির্মাণ সুরক্ষা কোর্সটি করতে হবে।

কোর্সটি সম্পূর্ণ করা হলে কর্মী কোর্স কার্ড পাবেন যা নিউ ইয়র্ক স্টেটে নবীকরণের প্রয়োজন হয় না! অনুগ্রহ করে মনে রাখবেন নিউ ইয়র্ক স্টেট কম্পট্রলারের পৃথক প্রয়োজনীয়তা থাকতে পারে।

পাবলিক ওয়ার্ক ব্যুরো ডিস্ট্রিক্ট অফিস

কেন্দ্রীয় অফিস

Bureau of Public Work
State Office Campus
Building 12, Room 130
Albany, NY 12226
ফোন 518-457-5589

ALBANY

State Office Campus
Building 12, Room 134B
Albany, NY 12226
ফোন 518-457-2744

বামিংটন

State Office Building
44 Hawley Street, Room 908
Binghamton, NY 13901
ফোন 607-721-8005

বাফালো

State Office Building
284 Main Street
Buffalo, NY 14202
ফোন 716-847-7159

গার্ডেন সিটি

400 Oak Street, Suite 102
Garden City, NY 11530-6551
ফোন 516-228-3915

নিউবার্গ

The Maple Building
3 Washington Center, 4th Fl
Newburgh, NY 12550
ফোন 845-568-5287

নিউ ইয়র্ক সিটি

Adam Clayton Powell Jr.
State Office Building
163 W 125th Street, Room 1307
New York, NY 10027
ফোন. 212-932-2419

প্যাচেগু

160 S Ocean Avenue, 2nd Fl
Patchogue, NY 11772
ফোন. 631-687-4882

রচেস্টার

109 S Union Street, Room 312
Rochester, NY 14607
ফোন 585-258-4505

সিরাকুসেস

333 E Washington Street
Room 419
Syracuse, NY 13202
ফোন 315-428-4056
ফ্যাক্স 315-428-4671

ইউটিকা

State Office Building
207 Genesee Street, Room 603B
Utica, NY 13501
ফোন 315-793-2314

হোয়াইট প্লেনস

120 Bloomingdale Road
Room 204
White Plains, NY 10605
ফোন 914-997-9507